

Bilag.

Deklaration.

Hans Majestæt Kongen af Danmark og Hans Majestæt Kongen af Sverige og Norge have bemyndiget de undertegnede til at udfærdige følgende Deklaration:

Artikel IV Punkt 4 af den under 14de Juli 1899 i Stockholm afsluttede Konvention vedrørende Ordningen af Fiskeriforholdene i de til Danmark og Sverige grænsende Farvande erholder følgende ændrede Ordlyd:

„Drivvaad skulle ved Kalven være forsynede med Bøjereb og en sortmalet Tønde eller Bøje uden Topbetegnelse. Under Snurrevaadfiskeriet skal der fra Fartøjet udsættes en Stage med blaat Flag i den Retning, hvor Passagen er fri“.

Nærværende Deklaration skal først træde i Kraft, naar den danske Lovgivningsmagt har vedtaget de Lovændringer, den nødvendiggør i Danmark.

Til Bekræftelse heraf have de undertegnede underskrevet denne Deklaration og forsynet den med deres Segl.

Sket i to Eksemplarer i Stockholm den 23de April 1902.

Hans Majestæt Konungen af Danmark och Hans Majestæt Konungen af Sverige och Norge hafva bemyndigat undertecknade att afgifva följande deklARATION:

Artikel IV punkt 4 af den under den 14. juli 1899 i Stockholm afslutade konvention angående fiskeriforhållandena i de till Sverige och Danmark gränsande farvattnen erhåller följande ändrade lydelse:

„Drifvad skall vid notpåsen eller kalfven (kilen) vara försedd med bojlina samt en svartmålad kagge eller boj utan topptecken. Vid fiske med snurrevad skall från fartyget vara utsatt en stake med blå flagg i den riktning, hvarest passagen är fri“.

Denna deklARATION skall träda ikraft först, sedan de lagändringar, som af den samma nödvändiggöras i Danmark, blifvit af detta lands lagstiftande myndigheter vidtagna.

Til bekræftelse häraf hafva undertecknade underskrifvet denna deklARATION och försett densamma med sina sigill.

Som skedde i Stockholm i två exemplar den 23. april 1902.

Hans Majestæt Kongen af Danmarks Envoyé Extraordinaire og Ministre Plénipotentiaire.

[undertegnet] Sponneck.

(S. L.)

Hans Majt. Konungens af Sverige og Norge Minister för utrikes ärendena.

[undertegnet] Alf. Lagerheim.

(S. L.)